

384



LOUIS PAR LA GRACE DE DIEU ROY DE FRANCE ET DE NAVARRE; Au premier Nôtre Huissier ou Sergent sur ce requis, Sçavoir faisons que comme ce jourd'huy Vu par Nôtre Conseil Souverain d'Alsace la Requête présentée en iceluy par Nôtre amé Philippe Henry de Ratzamhausen d'Ehenweyr en qualité de Porteur de Fief de sa Famille: Expositive que la Superiorité sur le Corps du métier de Chaudronniers de la Province fait partie des fiefs que sa famille possède, & qui relevent de SA MAJESTE', ce metier a des Statuts & Réglemens très anciens, à l'exécution desquels le Suppliant ne peut se dispenser de porter toute son attention, il y est necessairement obligé pour remplir ses devoirs de Vassal, quoyque par ces Statuts & Réglemens il ne soit permis qu'à ceux qui sont immatriculés dans le Corps, & qui en ont une permission expresse de vendre ny raccommoder dans l'étendue de la Province. Chaudrons, Casserolles n'y aucuns ouvrages de Chaudronniers soit de fer, laiton, ou cuivre, ny en ville, ny à la campagne; Statuts dont l'exécution a été ordonnée par différents Arrêts de Nôtre dit Conseil, néanmoins certains Colporteurs ou Particuliers étrangers soi disants Chaudronniers non immatriculés au Corps de métier s'avisent depuis quelque tems de venir débiter dans la Province des marchandises défectueuses en cuivre, fer, & laiton qu'ils achettent en lieux étrangers, & lesquels ils portent vendre dans le pais, & après les avoir vendus ils se mettent par une prompte retraite à l'abri des peines édictées par les Statuts & Arrêts qui ont été jusqu'à présent rendus en faveur du Corps du metier, & emportent le prix qu'ils en ont reçeus hors de la Province & du Royaume sans payer aucuns droits ny charges, par cette manœuvre les Chaudronniers frustrés des Privilèges à eux accordés par leurs Statuts se voyent tous les jours troublés dans leur commerce, & le Public faute de connoître si ces Colporteurs sont des Maîtres du métier ou des Etrangers se trouvent continuellement exposés à acheter des marchandises défectueuses par leur fabrique & alloy, sur les plaintes qui en ont été apportées au Suppliant, il a crû que les intérêts des fiefs de sa famille exigeoient qu'il eut recours à l'autorité de Nôtre dit Conseil pour conserver ceux dudit metier dans leurs droits, privilèges & entière exécution des Statuts & Réglemens & de le supplier très humblement de réprimer par son autorité un abus qui tend à anéantir le fief du Suppliant & les Privilèges du métier, même à ruiner de fond en comble tous les Maîtres, la voye la plus efficace seroit de permettre au Suppliant de faire confisquer les marchandises que ces Colporteurs exposent en vente, & c'est à ces fins qu'il a l'honneur de présenter sa requête: A CES CAUSES requeroit à ce que Vu l'Exemplaire de l'Arrêt du vingt-sixième Juin mil sept cent dix-sept, Privilèges & Statuts y énoncés; il plaise à Nôtre dit Conseil ordonner que lesdits Privilèges & Statuts, ensemble les Arrêts des 4. Juillet 1680. treize Janvier 1685. vingt-cinq Septembre 1711. & 26. Juin 1717. seront exécutés selon leur forme & teneur, ce faisant faire défenses à tous Colporteurs étrangers, forains, & autres particuliers non munis de permission du Suppliant ou autres Chefs du métier des Chaudronniers de la Province, de vendre ny débiter dans l'étendue d'icelle aucunes marchandises ny ouvrages de métier de Chaudronnier, soit de cuivre, de fer, ou de laiton, ny en ville ny à la campagne, & en cas de contravention permettre au Suppliant de faire enlever & confisquer lesdites marchandises en vertu de l'Arrêt qui interviendra sauf l'opposition en Nôtre dit Conseil, & de faire publier, imprimer & afficher ledit Arrêt par tout ou besoin sera: Ladite Requête signée Danzas Procureur du Suppliant: Conclusions de Nôtre Procureur Général: Oüy le Rapport de Nôtre amé & féal M. Joseph Jacques Antoine Schepelin Conseiller, tout considéré: **NOTRE DIT CONSEIL** faisant droit sur la Requête a ordonné & ordonne que lesdits Privilèges & Statuts ensemble les Arrêts des 4. Juillet 1680. treizieme Janvier 1685. vingt-cinquieme Septembre 1711. & 26. Juin 1717. seront exécutés selon leur forme & teneur; ce faisant a fait & fait défenses à tous Colporteurs étrangers, forains, & autres particuliers non munis de permission du Suppliant ou d'autres Chefs du métier des Chaudronniers de la Province de vendre ny débiter dans l'étendue d'icelle aucunes marchandises ny ouvrages de métier de Chaudronnier, soit de cuivre, de fer, ou de laiton, ny en ville, ny à la campagne, & en cas de contravention a permis & permet au Suppliant de faire enlever & confisquer lesdites marchandises en vertu du présent Arrêt, sauf l'opposition en Nôtre dit Conseil, & de faire publier, imprimer, & afficher ledit Arrêt par tout ou besoin sera: **SI TE MANDONS** de faire pour l'exécution du présent Arrêt tous Exploits & autres actes de Justice requis & nécessaires, de ce faire te Donnons pouvoir. Donné à Colmar en la premiere Chambre de Nôtre Conseil Souverain d'Alsace le 30. Août l'an de grace 1748. & de Nôtre Regne le trente-troisième. Collationné signé **CALLOT** avec paraphe. **PAR LE CONSEIL**, Collationné, signé **LE FEBURE** avec paraphe. Scellé le dernier Août 1748. Signé **LE FEBURE** avec paraphe. Sur le reply est écrit: Vu de **SALOMON**, (L.S.)



WIR LUDWIG von Gottes Gnaden, König in Frankreich und zu Navarra; An Unsern erstern hierüber erfordereten Huissier oder Gerichts-Diener, Thun hiermit kund und zu wissen, daß nach Erschlung der heut zu End gemeldtem Dato bey Unserm Königlichem Hohen Rath in der Provinz Elsaß durch Unsern lieben besondern Philipp Heinrich von Ratzamhausen zu Ehenweyer als Lebenträger seiner Verwandtschaft eingegebenen Bittschrift, enthaltend, daß die Oberherrlichkeit über das Handwerk derer Kaltkupferschmidten in der Provinz einen Theil derer von Uns abhängenden und herrührenden und von seiner Verwandtschaft besitzenden Lehen ausmache: Dieses Handwerk hat sehr alte Statuten und Ordnungen, zu deren Bepflichtung und Vollziehung der Suppliant alle mögliche Sorgfalt zu tragen sich nicht entbehren kan, er ist, um seine Lehen-Pflichten zu erfüllen, hierzu ohnmöglich verbunden, wiewohl vermittelst dieser Statuten, Satz- und Ordnungen niemand als denjenigen, so in dieser Bruder- und Gesellschaft einverleibt und deswegen eine besondere Erlaubnuß haben, erlaubt seye Kessel, Casserollen, noch einige andere Kupferschmidtsarbeit, sie seye von Eisen, Messing oder Kupfer, in dem ganzen Bezirk der Provinz, weder in den Städten noch auf dem Land zu verkaufen, noch zu stiften: Statuten, deren Vollziehung durch unterschiedliche in Hochgedacht Unserm Königl. Rath ergangene Urret ordonnirt worden; Nichts desto weniger unterstehen sich seit etwas Zeits gewisse Gängler und sogenannte Kesselträger oder andere Fremde und Ausländer sich Kupferschmidt nennende Particularen, welche nicht in dieser Bruder- und Gesellschaft des Handwerks einverleibt seynd, in das Land zu kommen und mangelhafte Waaren von Kupfer, Eisen und Messing feil zu haben und zu verkaufen, welche dieselbe in fremden Orten und ausser Landes einkauffen und in dem Land zum Verkauf herumtragen, und nachdem sie solche verkauft, schleichen sie sich alsobald aus dem Land, um denen durch obgemeldte Statuten und zu Gunsten der Bruder- und Gesellschaft des Handwerks bis hieher ergangene Urret angelegten Straffen zu entgehen, und tragen das aus ihren Waaren erlöste Geld aus dem Land und aus dem Königreich, ohne davon einige Nechten oder Anlagen zu bezahlen; Durch dieses Verfahren werden die Kaltkupferschmidte nicht allein derer ihnen durch ihre Statuten verliehenen Privilegien und Freyheiten verlustig, sondern auch täglich in ihrem Gewerh beunruhiget und gestört, und diejenige so Lust haben zu kausen, seynd immerdar in der Gefahr mangelhafte Waaren, so wohl wegen der schlechten Arbeit als geringem Zeug, zu kausen, aus Mangel diese Gängler oder sogenannte Kesselträger zu erkennen ob dieselbe Meister des Handwerks oder aber Fremde seynd und nicht zu dem Handwerk gehören. Auf die dem Supplicanten vorgebrachte Klagen hat Derselbe erkannt, daß das Interesse der Lehen seiner Verwandtschaft erfordere sich bey Hochgedacht unserm Königlichem Rath anzumelden, damit gedachtes Handwerk bey seinen Rechten, Gerechtigkeiten, Privilegien und gänzlichlicher Vollziehung dessen Statuten und Ordnungen erhalten und beschützt werden möchte, und unterthänig anzusuchen, damit durch Dessen Hohes Ansehen ein Mißbrauch, welcher auf die Zernichtung des Supplicanten Lehen und des Handwerks Privilegien und Freyheiten, so gar auf das gänzlichliche Verderben der Meistern abzielt, unterdrückt werde: Das kräftigste Mittel darzu zu gelangen wäre, wann Hochgedacht unserm Königlichem Rath belieben wolte, dem Supplicanten zu erlauben, die von diesen Gänglern oder sogenannten Kesselträgern feil bietende Waaren einzuziehen und zu confisciren, zu dem Ende hat Derselbe die Ehr, seine unterthänige Bittschrift einzugeben dahin zielend, daß Hochgedacht unserm Königlichem Rath nach Erschlung des Urret vom 26. Junii 1717. und derer darinnen allegirten Privilegien und Statuten, belieben möchte zu ordonniren und zu befehlen, daß solche Privilegien und Statuten samt denen Urret vom 4. Julii 1680., 13. Januarii 1685., 25. Septembris 1711. und 26. Junii 1717. nach ihrem Inhalt vollzogen werden sollen, folgsam allen Gänglern oder sogenannten Kesselträgern, Fremden, Ausländern und andern Particularen so mit keiner Erlaubnuß von dem Supplicanten oder von denen Vorgesetzten des Handwerks der Kaltkupferschmidten der Provinz versehen seynd, einige Waaren oder Arbeit des Handwerks der Kaltkupferschmidten, sie seyen von Kupfer, Eisen oder Messing, in den Städten noch auf dem flachen Land in dem ganzen Bezirk der Provinz, feil zu haben und zu verkaufen, und im Fall der Darwiderhandlung oder Ubertretung dem Supplicanten zu erlauben, in Kraft des hierüber ergehenden Urret obgemeldte Waaren einzuziehen hinwegzunehmen und zu confisciren; die Opposition an obgedacht unserm Königlichem Rath jedoch vorbehalten, wie auch den ergehenden Urret drucken, publiciren und aller Orten wo es nöthig anheften zu lassen zu erlauben. Gedachte Bittschrift unterschrieben Danzas des Supplicanten Procurator. Die von Unserm General-Procurator gegebene Conclusionen, nach angehörter von Unserm lieben besondern Herrn Joseph Jacob Antoni Schepelin unserm Rath erstatteter Relation, alles wohl erwogen und betrachtet; So hat Hochgedacht unser Königl. Rath, auf die Bittschrift Recht sprechend, befohlen und ordonnirt, befehlt und ordonnirt hiermit, daß obangezogene Privilegien und Statuten samt denen Urret vom 4. Julii 1680., 13. Januarii 1685., 25. Septembris 1711. und 26. Junii 1717. alles ihres Inhalts vollzogen werden sollen, folgsam allen Gänglern oder sogenannten Kesselträgern, Fremden, Ausländern und andern Particularen, so mit keiner Erlaubnuß von dem Supplicanten oder von denen Vorgesetzten des Handwerks der Kaltkupferschmidten der Provinz versehen seynd, verbotten und verbietet denenselben hiermit, einige Waaren oder Arbeit des Handwerks der Kaltkupferschmidten, sie seyen von Kupfer, Eisen oder Messing, in den Städten noch auf dem flachen Land in dem ganzen Bezirk der Provinz feil zu haben und zu verkaufen, und im Fall der Darwiderhandlung oder Ubertretung hat dem Supplicanten erlaubt und erlaubt demselben hiermit, in Kraft gegenwärtigen Urrets, obgemeldte Waaren einzuziehen hinwegzunehmen und zu confisciren, die Opposition an Hochgedacht unserm Königlichem Rath jedoch vorbehalten, wie auch diesen Urret drucken, publiciren und aller Orten wo es nöthig anheften zu lassen. Demnach befehlen Wir dir zur Vollzieh- und Vollstreckung gegenwärtigen Hohen Rathschlusses alle erforderliche und nöthige Gerichtliche Verrichtungen und Handlungen vorzunehmen und zu verrichten, als worzu Wir dir völligen Gewalt ertheilen. Geben zu Colmar in der ersten Kammer Unsers Königlichem Hohen Rath im Elsaß den 30. Tag des Monats Augusti in dem Jahr der Gnaden 1748. und Unsers Reichs in dem 33. Jahr. Collationnirt unterschrieben Callot mit Handzug. Durch Verordnung des Königlichem Hohen Rath, Collationnirt unterschrieben Le Febure mit Handzug. Besiegelt den letzten Tag Augusti 1748. Unterschrieben Le Febure mit Handzug. Vils de SALOMON. Mit anhangendem in gelb Wachs eingedrucktten Königlichem Insiegel. (L.S.)

Gegenwärtige Deutsche Übersetzung ist aus dem Französischen auf Pergament verfertigt und mit dem Königlichem anhangenden Insiegel verwahrten Original getreulich gezogen und demselben gleichlautend befunden worden durch mich unterschriebenen Advocatum und Secretarium Interpretem bey dem Königlichem Hohen Rath im Elsaß. Colmar den 13. Herbstmonat 1748. Unterschrieben Hylle mit Handzug.

ZA
1748 Aug 30